

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 45 (1958)
Heft: 3: Bauten der Industrie

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

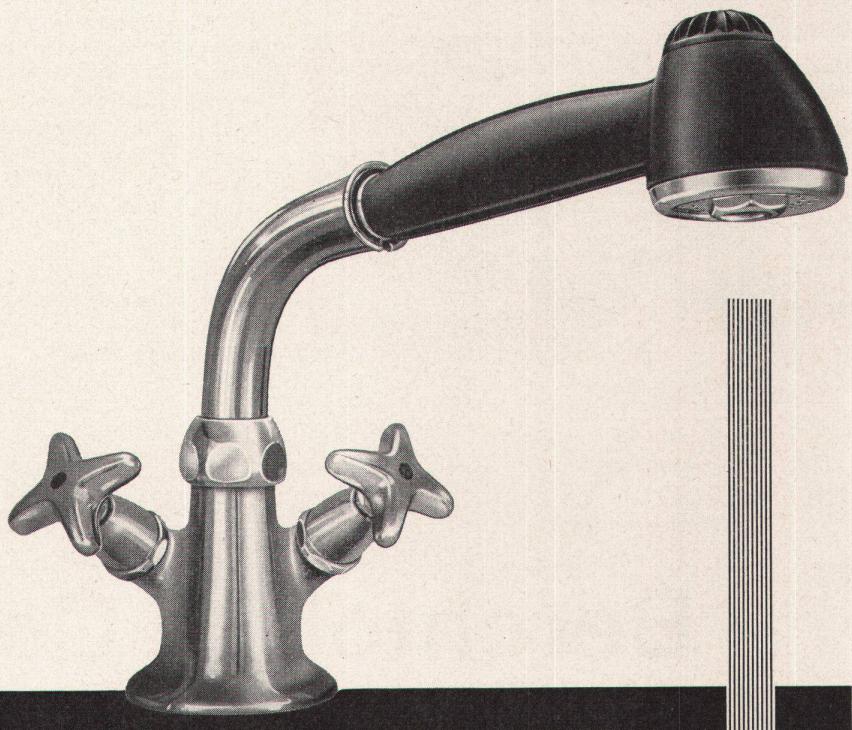
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

JRG

Nr. 1230 – die Spültischbatterie für die moderne Küche. Eine äusserst formschöne und zweckmässige Armatur mit schwenk- und ausziehbarem Auslauf, umstellbar auf weichen Vollstrahl oder Brausestrahl. Sie bietet manche nützliche Möglichkeiten, lässt sich sehr einfach und angenehm bedienen und kann auch leicht sauber gehalten werden. Die vielen Vorteile und unsere Garantie für eine einwandfreie Funktion werden Sie überzeugen, damit das Beste gewählt zu haben.



J. & R. GUNZENHAUSER AG, SISSACH
ARMATURENFABRIK TEL. 061 851471

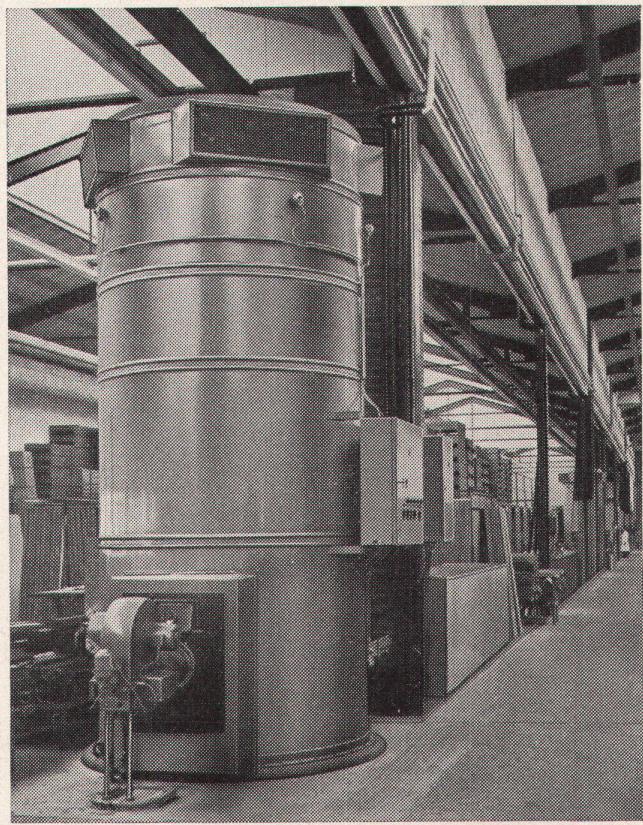
Bertrams

Warmluft-Generatoren

heizen und lüften Werkstätten und Hallen
in kürzester Zeit mit hohem Wirkungsgrad.
Ölbrenner nach Wahl. Kurzfristige Lieferung.

Hch. Bertrams AG, Basel
Kessel- und Apparatebau

Vogesenstr. 101



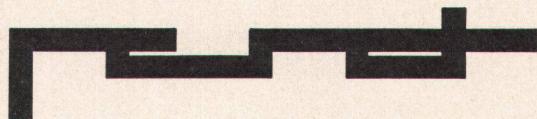


colonna

das Dreh-Wandgestell, die bedeutende Neuheit im Ladenbau, denn es bringt dreimal mehr Ausstellfläche wie bisher. Ø 100 cm, 200 cm hoch

Referenzen
Patent angemeldet. Internat.
Modellschutz. Verlangen Sie
Prospekt und Offerte

Ladenbau für alle Branchen
Coiffeureinrichtungen
Innenausbau
Kühlmöbel
Metallbau



Pendt AG Gossau ZH
Möbel-, Metall- und
Polsterwerkstatt
Telephon 051 98 05 39

Zentralheizungsfabrik

Berchtold & Co.

Gegründet 1871

Thalwil Telephon 051/92 05 01



BERNHARD HITZ, USTER ZH

Telephon (051) 96 97 18

«LIMPET» SPRAY ASBEST
die einzige Spritzisolation aus
garantiert 100% hochwertigen
Asbestfasern

als Schallschluck- und Akustikbelag
als Wärmeisolierbelag
als Kondensationsverhütungsbelag
als Feuerschutzbelag

«LIMPET» SPRAY ASBEST-Schallschluck- und Isolierbelag an den gewölbten Sheds und den Stirnwänden – insgesamt 2500 m² – fugenlos auf rohen Beton aufgespritzt.

◀ Schweizerische Gesellschaft für Tüllindustrie AG, Münchwilen TG

Jetzt nur noch die echten,
qualitativ weltberühmten

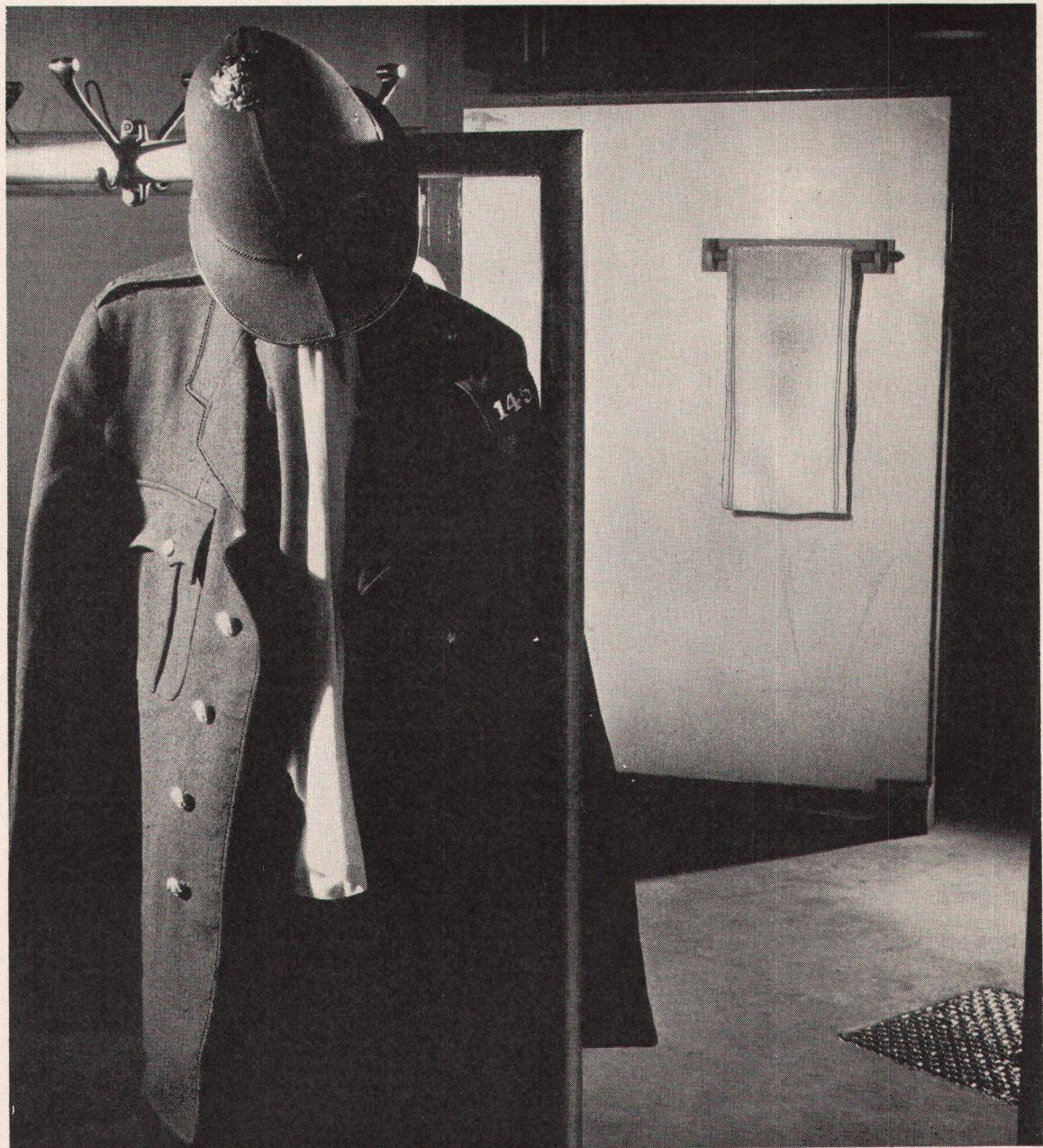


von L. & C. Hardtmuth, Wien und Paris

Erhältlich
in den
Fachgeschäften



Bleistifte
Minen
Radiergummi



Wo ist denn Bobby?

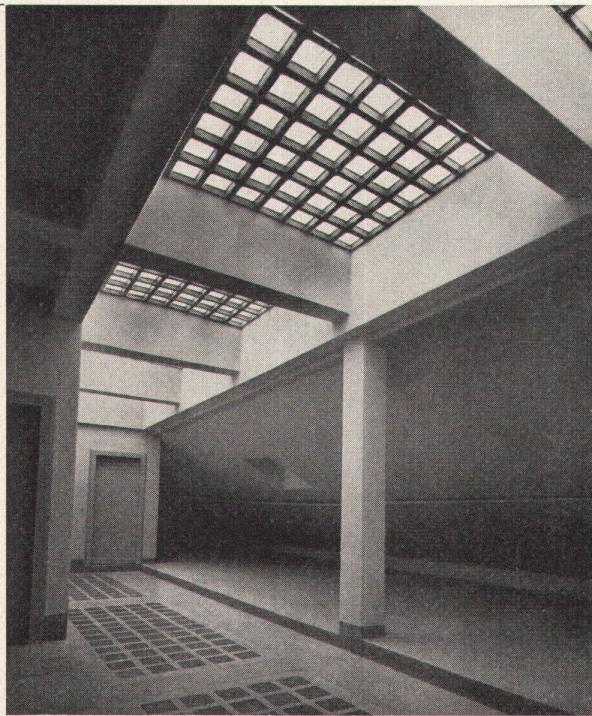
Im Duschenraum, wo Leonard Thermostat-Sicherheits-Mischbatterien Brennstoff und Wasser sparen und das Duschen zum reinen Genuss machen.

Leonard Thermostat-Sicherheits-Mischbatterien werden von erfahrenen Architekten in der ganzen Welt für Duschen und Waschanlagen vorgeschrieben.

Verlangen Sie bitte Prospekt Nr. ZA/69

**WALKER, CROSWELLER
& CO. LTD.,
CHELTENHAM . ENGLAND**

FILIALE: ANKERSTRASSE 61, ZÜRICH 4
Telephon (051) 25 38 38
FILIALEN UND VERTRETUNGEN IN 28 STAATEN.

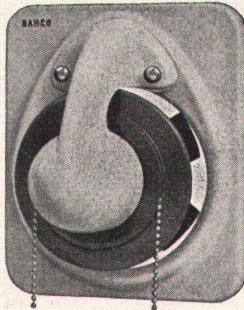


QUENDOZ, ERNE + CIE, ZÜRICH
TELEPHON (051) 421730
GLAS-BETONBAU

**10–20 mal schnellere
Küchenentlüftung
mit den**



Küchenventilatoren



Dadurch weitgehendste
Eliminierung der fettigen
Niederschläge (Reduktion
der Reinigungs- und
Unterhaltskosten), Ver-
minderung des Wärme-
verlustes im Winter und

als größten Vorteil:

Nähere Unterlagen durch die
Generalvertretung:

**Walter Widmann AG
Zürich 1**

Löwenstr. 20, Telephon (051) 273996

Nie mehr Kochgerüche in den Wohnräumen

Nicht umsonst sind z. B. in 9 von 10 amerikanischen Haushaltungen Küchenventilatoren installiert. Warum soll die Schweizer Hausfrau auf diesen Mehrkomfort verzichten.

EVANGELISCHE KIRCHGEMEINDE KREUZLINGEN

Die Kirchgemeinde eröffnet einen

Projekt-Wettbewerb

**zur Erlangung von Plänen für ein evangelisches
Kirchgemeindehaus in Kreuzlingen**

Teilnahmeberechtigt sind: Fachleute evang.-reformierter Konfession, die seit mindestens 1. Januar 1956 im Kanton Thurgau niedergelassen oder Thurgauer Kantonsbürger sind und auf Schweizer Gebiet wohnen. Unselbständig erwerbende Fachleute, die den vorstehenden Bedingungen entsprechen, können am Wettbewerb teilnehmen, sofern ihre Arbeitgeber die schriftliche Einwilligung erteilen und sich nicht selbst am Wettbewerb beteiligen.

Unterlagen: Interessenten können das Wettbewerbsprogramm kostenlos durch den Kassier, Herrn Werner Hubmann, Besmerstraße 26, Kreuzlingen, beziehen. Gegen Einzahlung von Fr. 20.– auf Postcheckkonto VIII c 4483 erhalten die Wettbewerbsteilnehmer die Plan- und Modellunterlagen. Bei Einreichung eines programmgemäßen Entwurfes wird die Hinterlage zurückerstattet.

Ablieferungstermin: 15. August 1958
(Die Fragefrist läuft bis 15. März 1958).

Die evangelische Kirchenvorsteuerschaft Kreuzlingen

Gemeindehaus in Steckborn

Die Ortsgemeinde Steckborn eröffnet unter den im Kanton Thurgau heimatberechtigten oder seit mindestens 1. Januar 1957 niedergelassenen selbständigen Architekten einen Projekt-Wettbewerb. Dem Preisgericht steht für drei bis vier Entwürfe die Summe von 8000 Franken zur Verfügung, für eventuelle Ankäufe werden 2000 Franken ausgesetzt.

Fachpreisrichter: W. Frey, Zürich; E. Brantschen, St. Gallen; R. Stuckert, Frauenfeld; E. Bosshardt, Winterthur.

Die Entwürfe sind bis zum 31. Mai 1958 an die Gemeindekanzlei Steckborn einzureichen. Anfragetermin: 15. März 1958.

Die Wettbewerbsunterlagen können gegen Einzahlung von 20 Franken auf Postscheckkonto VIII 1506 bei der Gemeindekanzlei Steckborn bezogen werden.

BAUTENSCHUTZFARBE DISPERIT WA WASSERABSTOSSEND

Keine Farbtonveränderungen durch lange und schwere Schlagregen

Kleinere Verschmutzung

Wasserabstoßend, daher keine Feuchtigkeitsaufnahme des Putzes oder Mauerwerks, und frostgeschützt.

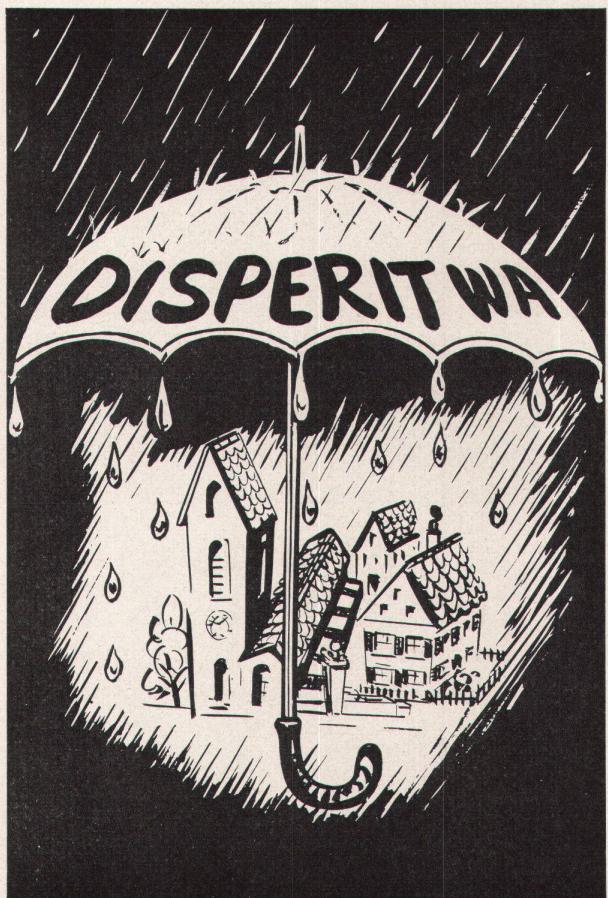
Trotz wasserabstoßender Wirkung atmende Wände

DISPERIT WA

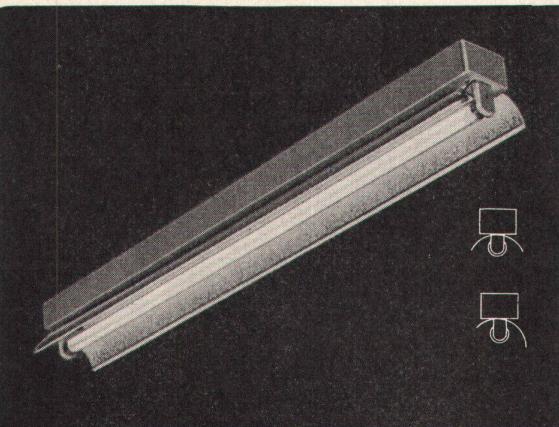
wasserabstoßende Dispersionsfarbe für alle Außenanstriche auf Mauerwerk und Holz

DURAG A.G., DÄNIKEN SO

Telephon (062) 61281



80% mehr Licht ...



bei gleichem Stromverbrauch erhalten Sie auf dem Arbeitsplatz, wenn Sie unsere **Reflektoren-Leuchte 82.111/40** verwenden. Verlangen Sie bitte unsere Offerte.



Karl Gysin & Co. Basel

Fabrik technischer Leuchten
Lichttechnisches Beratungsbüro
Lothringerstraße 30 Telephon (061) 23 78 64

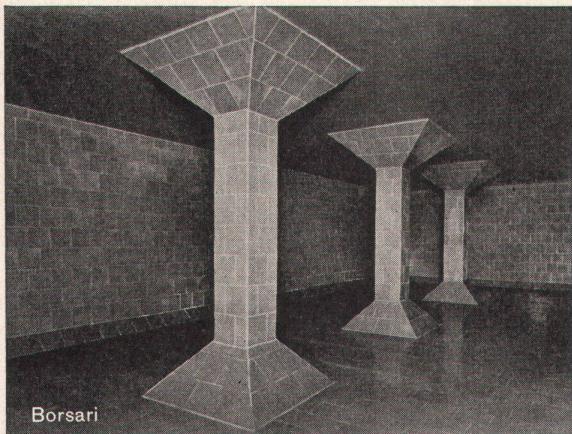
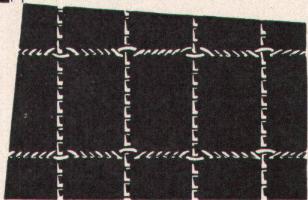
EMIL HITZ



Helvetica-Geflecht

Diese Zerreissfestigkeit ist für einen Drahtzaun ungewöhnlich hoch. — Darum bevorzugen rechnende Köpfe das Helvetica-Geflecht. Die Zwirnung, die hohe Stabilität jedes einzelnen Vier-ecks und das gegen Witterungseinflüsse präparierte Material sichern dem Geflecht eine überlegene Lebensdauer, die es zur wirtschaftlichsten Einfriedung macht.

Alleinfabrikant
EMIL HITZ
Fabrik für Drahtgeflechte
Zürich 3
Grubenstr. 29, Tel. (051) 33 25 50
Zweigbetrieb Basel:
Ob. Rebgassee 40, Tel. (061) 32 45 92



Borsari

BORSARI
HEIZÖL- UND BENZIN-TANKS
aus Eisenbeton mit Plattenauskleidung für jeden Bedarf
50 Jahre Erfahrung • Erstklassige Referenzen
Keine Korrosion • Kein Unterhalt

BORSARI & CO, ZOLLIKON-ZÜRICH
Tel. (051) 24 96 18
Gegründet 1873

Jmber AG
KÜHLSCHRANKFABRIK

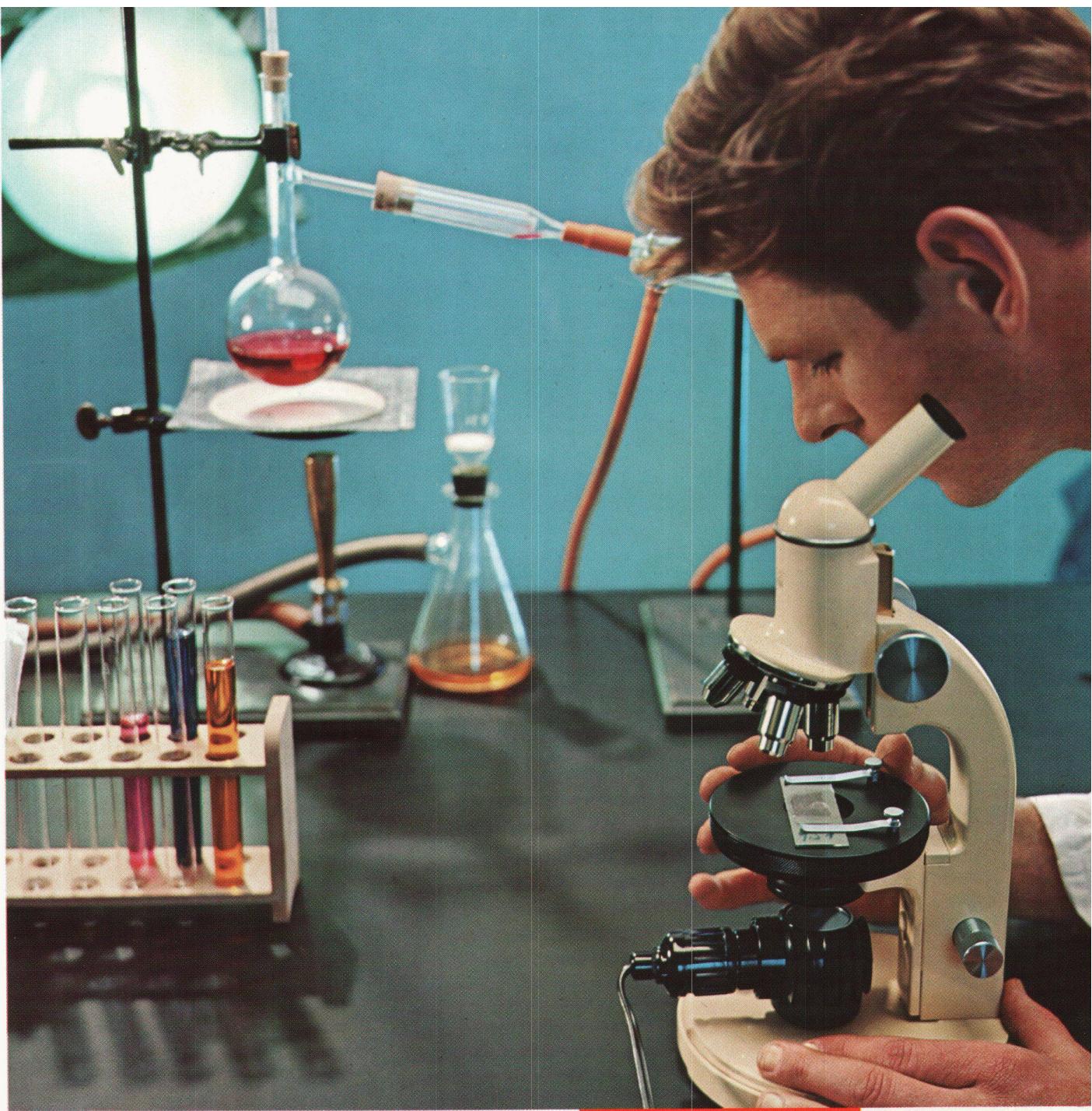
Haldenstraße 27, **ZÜRICH 3**, Telephon (051) 33 13 17

Gegründet 1863
Älteste und größte Spezialfabrik
für komplett

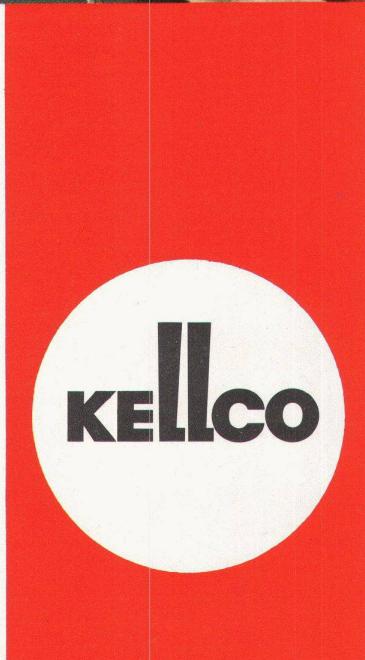
BAR- UND BUFFETANLAGEN

Gläserschränke
Likörschränke
Kühlschränke
Bierkeller- und Kühlraumisolierungen
Kühlvitrinen
Spüleinrichtungen
aus rostfreiem Chromstahl

Bitte verlangen Sie Projekte und Kostenberechnungen



Weil säureresistent, wärmeunempfindlich,
hygienisch und spielend leicht zu reinigen, ist die
echte KELLCO-Kunststoffplatte der
ideale Belag für jedes Labor



KELLCO-Platten
ein schweizerisches
Spitzenprodukt
von Keller + Co AG
Klingnau



Schaltanlage in der Pumpstation Klingnau.

KELLPAX
das vielseitige, metallbewehrte
Sperrholz (Panzerholz)
erschließt neue Möglichkeiten!



-Panzerholz, der neue Träger von Steuerungsanlagen, Kontrollapparaten, Meßinstrumenten und Schaltergruppen erweist sich eindeutig als das bevorzugte Material von heute und morgen.



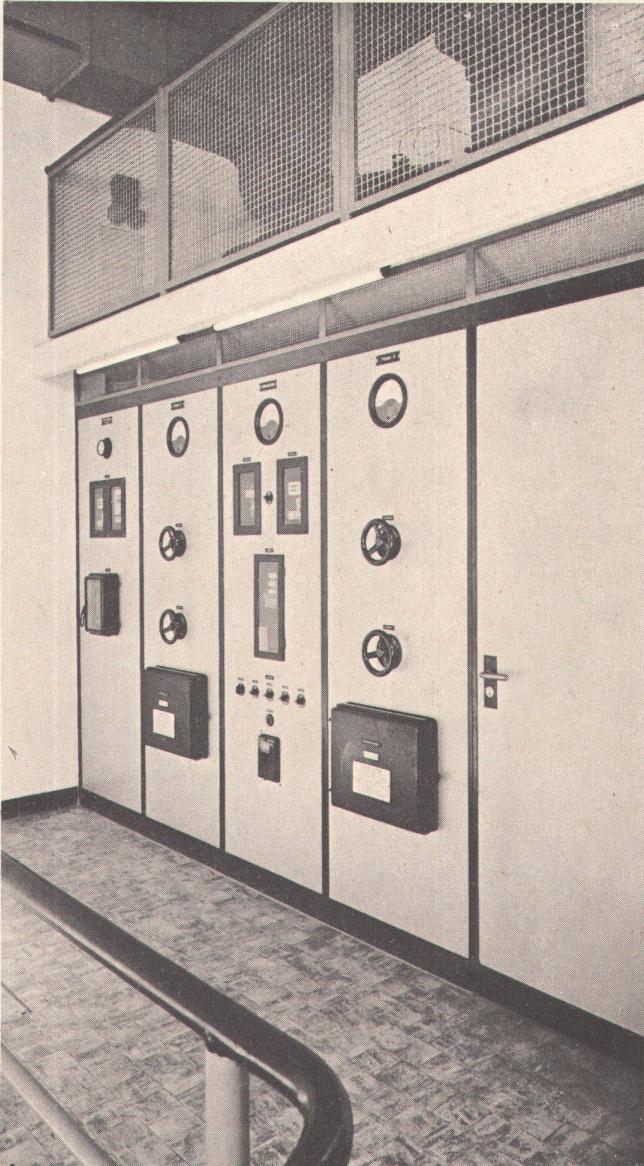
-Panzerholz wurde von führenden Fachleuten der Elektro-Montage für diese speziellen Zwecke entdeckt und hat sich bereits hervorragend bewährt.



-Panzerholz läßt sich leicht bearbeiten, isoliert gegen Kälte und Schall, wird in jeder gewünschten Dicke geliefert und bietet erstaunliche Festigkeitswerte. KELLPAX repräsentiert sich leicht, sauber und modern.



Ein Produkt der Keller & Co. AG. Klingnau
Telephon 056/5 11 77
Unterlagen und Beratung durch den technischen
KELLPAX-Dienst (Tel. 056/5 11 77)



**Die echte KELLCO-Platte
im Labor**

hat nach vielseitiger und härtester Beanspruchung in Laboratorien verschiedenster Art den Beweis erbracht, daß sie für Abstell- und Arbeitsflächen sowie als Verkleidung von Schiebetüren und exponierten Wänden der ideale Belag für Laborräume ist. Ob in streng sachlichen oder aber fröhlichen Farben gehalten, spielt für deren Widerstandsfähigkeit und die besondere Qualität keine Rolle. Die echte KELLCO-Platte verbindet viele sachliche Vorteile mit der Möglichkeit, den Laborräumen schmuckes Aussehen und damit eine angenehme Arbeitsatmosphäre zu verleihen.



Ein Produkt der
Keller & Co. AG.
Klingnau
Telephon 056/5 11 77

Homogen

Bauplatten



für
standfeste
stationäre
und
demontable

Trennwände

in Dicken bis 80 mm. Normalgröße der
Platte 300×125 cm = 3,75 m². Bezugs-
quellennachweis durch die Fabrik

HOMOGEN HOLZ

Ein Produkt der Bois Homogène S. A.,
St-Maurice (Wallis), Telephon (025) 3 63 33

Brüllmann-

Ganzglaskonstruktionen

elegant und gediegen

eigene Glashärtungsanlage

eigene Schlosserei

gesetzlich geschützte Beschläge und Profile

kurze Lieferfristen

Unser technisches Büro löst für Sie
die schwierigsten Ganzglasprobleme.

Setzen Sie sich bitte schon im Stadium des
Projektes mit uns in Verbindung.



VERGRANIT
KREUZLINGEN

Außerdem liefern wir:

gehärtetes Sicherheitsglas

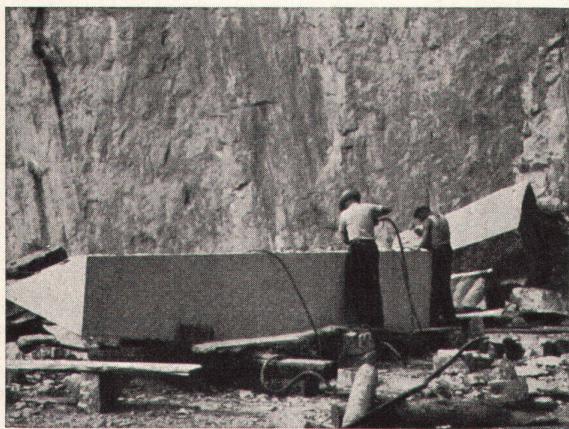
für Turnhallen, Schulhäuser,
Nervenheilanstalten, für Haus- und
Eingangstüren, Abschlüsse, Windfänge,
Ladeneinrichtungen usw.



KREUZLINGEN

Kreuzlingen Tel. (072) 8 23 26

Zürich Tel. (051) 52 55 61



GRANIT UND MARMORARBEITEN

Granit und Marmor von Castione
Tessiner Granit hell und dunkel, Urner Granit

M. ANTONINI & CO., BELLINZONA

Schweizerische Granitwerke Gegr. 1865

SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT

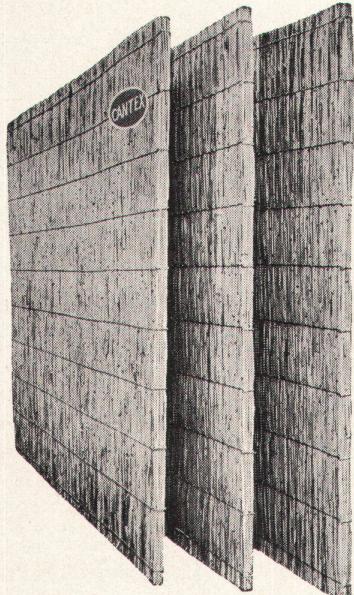


Aufbauende Arbeit

leistet unsere Bank durch rasche, zuverlässige Bedienung und verständnisvolles Eingehen auf die verschiedenen Bedürfnisse unserer Kunden.

«CANTEX» gepreßte Schilfrohrmatten

ein hervorragendes Isoliermaterial



Wärmeleitzahl: 0,047

Großformat:
200 × 150 cm

rein Schweizer Fabrikat

Stärke: 2 2½ cm

Gewicht: 4,5 6 kg
pro m²

Stärke: 3½ 5 cm

Gewicht: 7,5 9,5 kg
pro m²

Verwendung:
Isolierung von Betondecken, Flachdächern, Verkleidung von Mauerwerk, freihängende Decken, Unterlagsböden usw.

Alleinfabrikanten:

Vereinigte Schilfwebereien Zürich
das führende Unternehmen für Schilf-Leichtbaustoffe
Stampfenbachplatz 1

Telephon (051) 28 43 63

Preiswerk & Esser

STAHLBAU BASEL

Industriebau, Hallen
Stahlhochbau
Brückenbau
Schlosserei
Tore, Fenster
Schaufenster usw.
Kittlose Glasdächer





Wera AG. Bern Telefon 031/399 11 Gerberngasse 23-33

löst alle Lüftungsfragen ...

klimatisiert
heizt
ventiliert
befeuert
trocknet
entnebelt

Für das moderne Haus



CÉRAMATIC-Heizkessel
Wirtschaftliche Wärmequelle
für Zentralheizung
und Warmwasserbereitung

GRANUM AG, FABRIK FÜR MODERNE HEIZAPPARATE, NEUENBURG, TEL. 038 / 5 34 87

Technisches Büro: Langstraße 64 Zürich, Telefon 051 /27 27 29

GRANUM

Neue Waschtischserien aus ARGOVIT-Porzellan

in zeitgemäßer, eleganter rechteckiger oder trapezförmiger Linie

Modelle «MAYA» und «PIA»

57 × 47 cm, 50 × 40 cm

Verkauf durch den sanitären Großhandel

KERA-WERKE AG, LAUFENBURG AG



ARGOVIT

GOLDENE MEDAILLE X.TRIENNALE MAILAND

Arzberg 2000



PORZELLANFABRIK ARZBERG · ARZBERG/OBERFR.

Bezugsquellen durch Keragra GmbH, Talstr. 11, Zürich (051) 23 91 34

Cupolux – das modernste Oberlicht

CUPOLUX

Akrylglass, montagefertig lieferbar in 12 Normgrößen

JAKOB SCHERRER SÖHNE

Allmendstrasse 7 Zürich 2 Telefon 051/25 79 80



**Altörfer
Metallmöbel**

Altörfer AG

Zürich 1

Löwenstraße 32, Abteilung Metallmöbel, Telephon (051) 25 07 47

Verkauf in Basel:

AERMO-MÖBEL, Steinentorstraße 19, Telephon (061) 24 75 78

Espagnolette

+ Patent 318,392
DBGM 1,733,637
«Perfekt» No. 1250,1251 mittelschwer
«Piccolo» No. 1255,1256 leicht

**Alle Schlosser mit dem neuen
Endhaken zum Aufstecken**

Lackierung
in Silber metallisiert und im
Ofen eingearbeitet.
Guter Oberflächenschutz.

Stange
aus blank gezogenem
Profilstahl 8 x 7 mm.

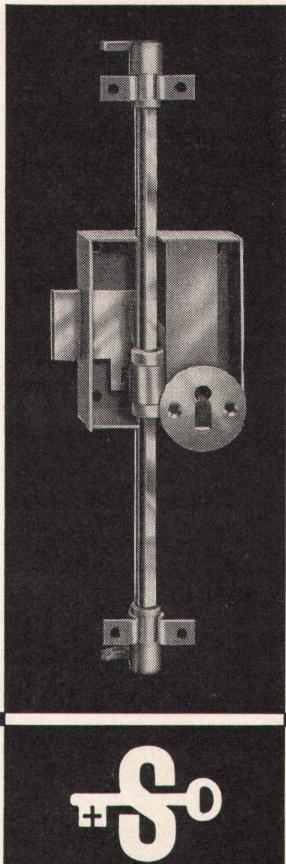
Blattfeder
nach dem Verformen gehärtet.

Verpackung
jedes Schloss einzeln in
Kartonschachtel.

Bezug durch den Fachhandel

**Schlossfabrik
Schänis**

WILH. SCHULTE K. G.
SCHÄNIS/SG



Die vollkommenen
Waschautomaten
für jeden Haushalt

Schweizer Qualität

Schulthess 4+6



... über 20 000
Schulthess- Automaten
im Betrieb

Die grosse Nachfrage nach den beiden Waschautomaten Schulthess 4+6 mit Trommelninhalt 4 resp. 6 kg ist ein Beweis für ihre Qualität und Leistung. Qualität und Leistung dieser Automaten aber stützen sich auf Erfahrung. Als erste schweizerische Spezialfabrik der Wäschereimaschinenbranche begann die Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG. bereits vor 9 Jahren mit dem Bau von Waschautomaten. Sie besitzt somit auf diesem Gebiet die grössten Erfahrungen.

MASCHINENFABRIK AD. SCHULTHESS & CO. AG. ZÜRICH

Büros und Demonstrationslokale:

Zürich	Stockerstrasse 57	Tel. 051 / 27 44 50
Bern	Aarbergergasse 29	Tel. 031 / 303 21
Lausanne	16, Av. du Simplon	Tel. 021 / 26 21 24
Neuenburg	9, Rue des Epancheurs	Tel. 038 / 587 66
Chur	Bahnhofstrasse 9	Tel. 081 / 208 22

Verlangen Sie eine unverbindliche Vorführung. Wir sind in der Lage, Ihnen diese Automaten jederzeit und überall in der Schweiz vorzuführen.



baut Grossküchenanlagen als Spezialität



Wir fabrizieren

Pensions-, Restaurations- und Hotelgasherde, Kippkessel, Bratpfannen, Wärmeschränke, Friteusen u. a. m. Unsere Erfahrung auf diesem Gebiete ist einzigartig, weshalb unsere Beratung auch für Sie wertvoll sein kann. Prüfen Sie alle Offerten und verlangen Sie auch unser Angebot. Auskunft und Rats sind kostenlos.

Sursee-Werke AG.

**die auf
Grossküchenanlagen
spezialisierte Herdfabrik**



Innenansicht einer feinmechanischen Werkstatt • Maximale Raumausleuchtung und beste Isolation • Wände mit Funktions-Glasbausteinen • Decke mit SKYTROL-Steinen und elektrischer Heizung • Fensterband mit ISOLIERVERGLASUNG
Verlangen Sie unverbindliche Auskunft

RUPPERT, SINGER & CIE. AKTIENGESELLSCHAFT ZÜRICH 9/48
GLASBETONBAU TELEPHON (051) 52 53 53

Der Zukunft voraus...

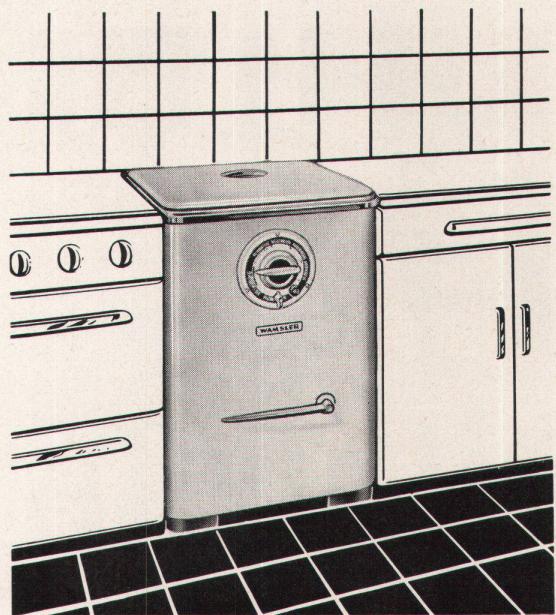
WAMSLER **Wasch-Automaten**

30 000fach bewährt
speziell geeignet für Ein-, Zwei- und Dreifamilienhäuser
je nach Beheizung Fr. 1 040.- bis Fr. 1 380.-

Generalvertretung und Service:

GEORGES FISCHER ZÜRICH 4

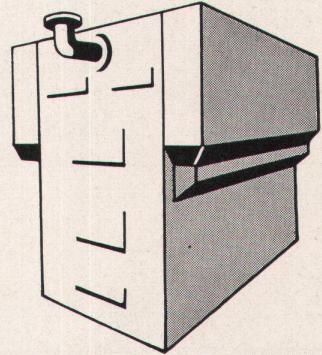
Militärstraße 75 Telephon 051/278807



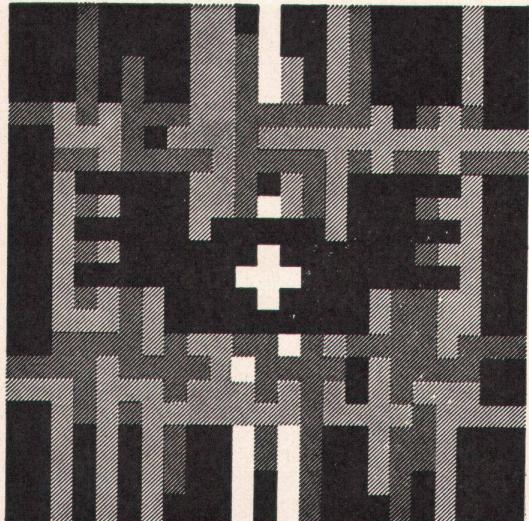
YGNIS-Hochleistungskessel

für automatischen Betrieb mit flüssigen und festen Brennstoffen
haben sich in Industriebetrieben des In- und Auslandes bewährt.

YGNIS AG LUZERN



Spannleppiche
IN TAUSEND VARIANTEN
HETTINGER
HETTINGER AG. BASEL · ZÜRICH · LUGANO



**Schweizer
Mustermesse
Basel
12.-22. April
1958**

Tageskarten à Fr. 2.50
am 16., 17., 18. April ungültig
Besondere
Einkaufstage:
16., 17., 18. April
Einfache Bahnbillette
auch für die
Rückfahrt gültig.
**17 Industriegruppen
in 21 Hallen**

INDUSTRIEBELEUCHTUNGEN
Baumann, Koelliker
A. G. FÜR ELEKTROTECHNISCHE INDUSTRIE ZÜRICH 1



Panzerschränke
schweißbrennsicher
Kassenschränke
feuer- und diebessicher
Tresoranlagen
Schalteranlagen
Stahlmöbel
Planschränke
KABA-Zylinder-
Sicherheitsschlösser

Bauer AG, Zürich 6/35
Nordstraße 25, Telefon 28 40 03

BAUER AG

**Moderner bauen
mit Glas-Bausteinen!**

Neue Effekte, neue Vorteile lassen sich erzielen durch Glasbausteine.

Für Eingangspartien, Außenwände, Innenausbau, Oberlichter. Auf die Dauer billiger, weil wetterfest, keiner Abnutzung ausgesetzt, keine Unterhaltskosten, leicht zu reinigen.

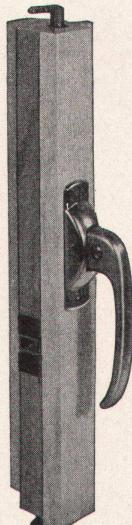
Verlangen Sie Prospekt, Beratung, Berechnungen und Vorschläge durch das

SSF

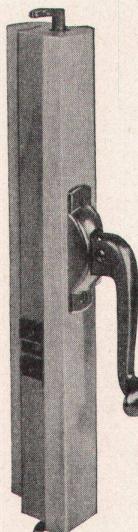
Spezial-Unternehmen für Glas-Betonbau
Schneider, Semadeni + Frauenknecht
Zürich 4, Feldstr. 111, Tel. 051/27 45 63

Ständige Ausstellung: Schweizer Baumusterzentrale Zürich

**Neue, verdeckte
«HANSCH»-
Espagnolette**

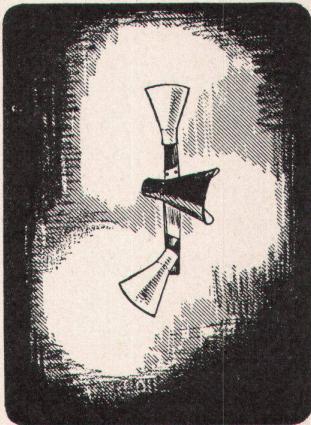


Nr. 32 / Griff B

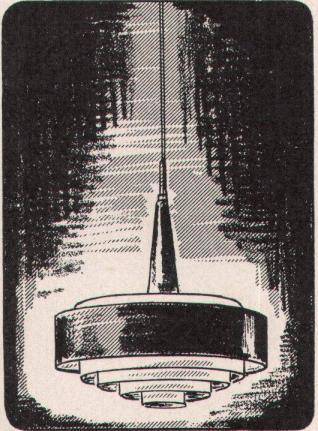


Nr. 32 / Griff C

Fabrikant:
Hans Schärer
Baubeschlägefakt
Rapperswil (Aargau)
Telephon 064/34269



Nr. 17252



Nr. 18412



PAUL EBERTH AG, ZÜRICH, TALSTRASSE 43

POR-o-POR
Blumentöpfe

LABEL

F.G. Funk Uetendorf/Be

Der grosse Vorteil liegt darin, dass die Pflanzen wirklich gut gedeihen.

Leichtmetall-Profile

für die moderne Architektur



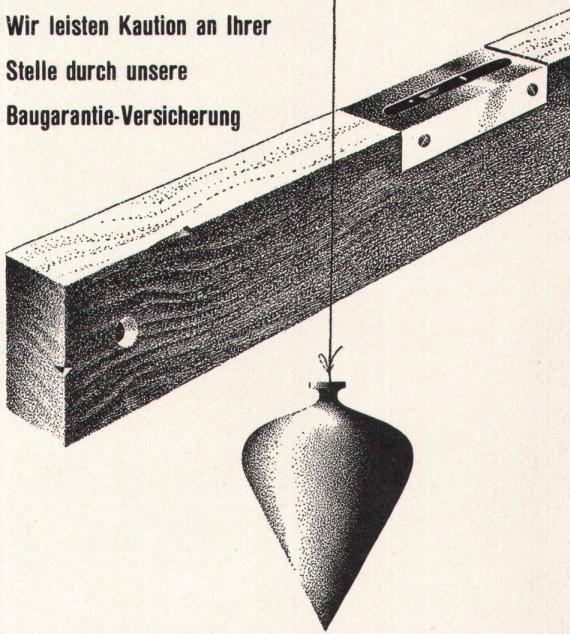


Air et lumière
engendrent santé

La fenêtre basculante toujours à l'avant-garde du progrès
JAMES GUYOT SA
La Tour-de-Peilz Tél. 021/5 5185

Winterthur
UNFALL

Wir leisten Kaution an Ihrer
Stelle durch unsere
Baugarantie-Versicherung



Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur



Blech-Arbeiten Schweiss- Konstruktionen Presswerk

GEBR. TUCHSCHMID AG.
FRAUENFELD

FRAUENFELD TEL. (054) 7 24 71
ZÜRICH TEL. (051) 23 23 01

Mehr Wärme — weniger Brennstoff



**EMB-
UMWÄLZPUMPEN**
für Zentralheizungen



EMB Elektromotorenbau AG
Birsfelden
Tel. 061/228850



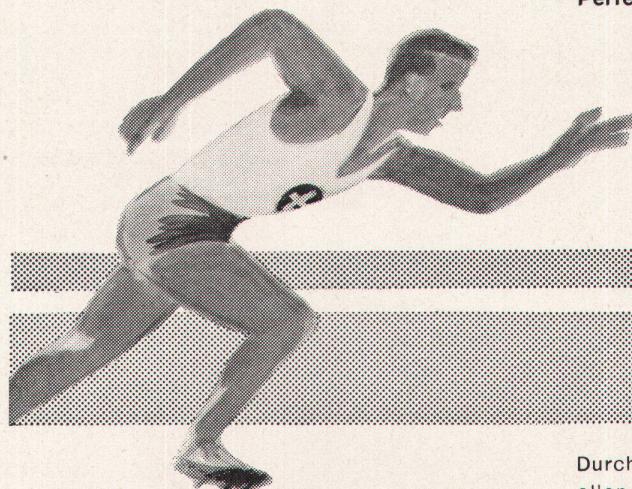
Clichés Schwitter AG

Basel
Allschwilerstrasse 90
Telefon 061 38 88 50

Zürich
Stauffacherstrasse 45
Telefon 051 25 67 35

Bureau Lausanne
Avenue de la Gare 44
Telefon 021 22 86 75

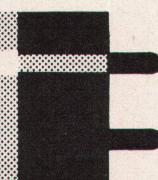
Schneller Start - Sofort Licht durch das neue Knobel-Ferroprofil Schnellstartgerät



Bei Verwendung des Knobel-Schnellstartgerätes haben Sie praktisch nach Aufdrehen des Schalters Licht, da dieses Gerät die Fluoreszenzlampe innert **weniger als einer Sekunde** auf schonungs-
volle Art zündet.

Dieses Gerät besitzt dazu die bekannten Eigenschaften unseres **Perfektstart-Gerätes**!

- Sichere Zündung bis -20°C
- Flackerfreie Zündung
- Wesentlich höhere Lampenlebensdauer
- Keine Starterstörungen
- Absolut brummfrei und daher besonders geeignet für Büros und Wohnräume
- Keine Radiostörungen



Durch das neue Knobel-Schnellstartgerät wird jetzt auch eine in allen Teilen befriedigende Verwendung von Fluoreszenzlicht im **Wohnhaus** ermöglicht. Das Ergebnis einer neuen Entwicklung in der Knobel-Ferroprofil-Vaco-**Perfektstart**-Serie.

KNOBEL  **ENNENDA**

Elektro-Apparatebau
F. Knobel & Co. Ennenda GL, Telefon (058) 5 28 55
Verkaufsbüro Zürich, Limmatstrasse 73, Zürich 5/31
Telefon (051) 42 88 55/56
Grösste u. älteste Vorschaltgerätefabrik der Schweiz

Coupon (zu senden an unser Verkaufsbüro
Postfach Zürich 31) - Senden Sie uns unverbindlich Ihre
Unterlagen über das neue Knobel-Schnellstartgerät.



Name _____

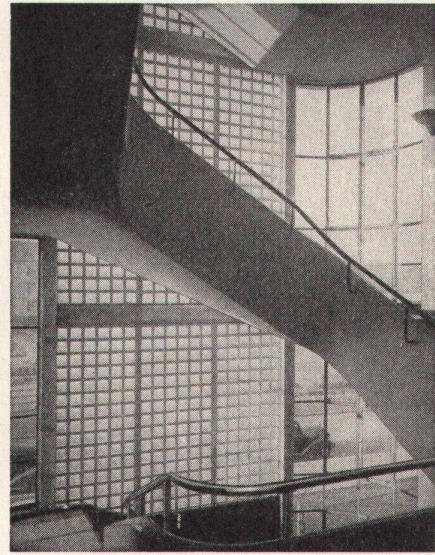
Adresse _____



H. Wolfermann-Nägeli

EISEN- UND METALLBAU

Mürtschen-Albulastr. 16 Zürich 9/48 Tel. (051) 524412



Walther & Müller Glasbau AG Bern

Telephon (031) 24912

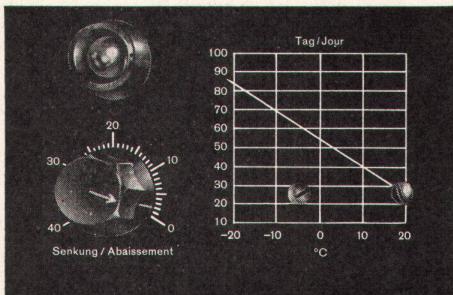
Glasbausteine - begeh- und befahrbare
Glasbeton-Oberlichter



Equitherm

HEIZUNGSREGLER

- Einfachste Einstellung
- Zahlreiche Anwendungsmöglichkeiten
- Wartungsfrei
- Ab Lager lieferbar



FR. SAUTER AG BASEL 16

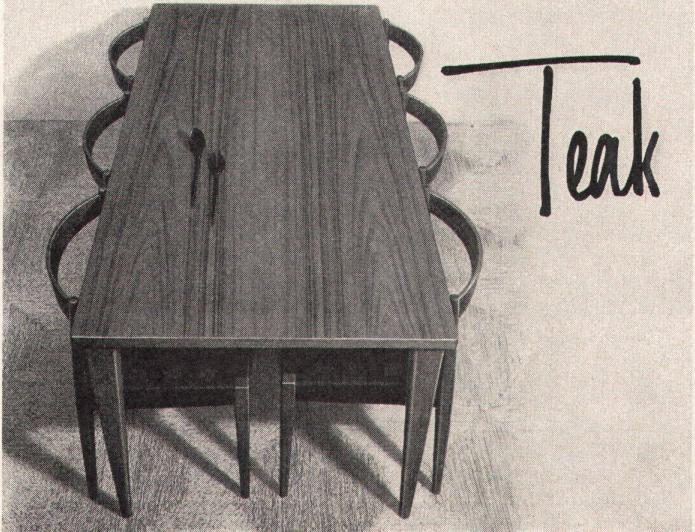
Fabrik elektrischer Apparate

Teak-Möbel aus Dänemark, von den besten Architekten entworfen und vorwiegend in Kleinwerkstätten geschaffen, befruchten unsere Wohnkultur. — Sie sehen in unserem Hause auf 5 Etagen das Beste aus Skandinavien und der Schweiz und erhalten auf Wunsch unsere dänische Fotoreportage.

Nicht teurer aber schöner wohnen durch

Zingg-Lamprecht

Zürich am Stampfenbachplatz

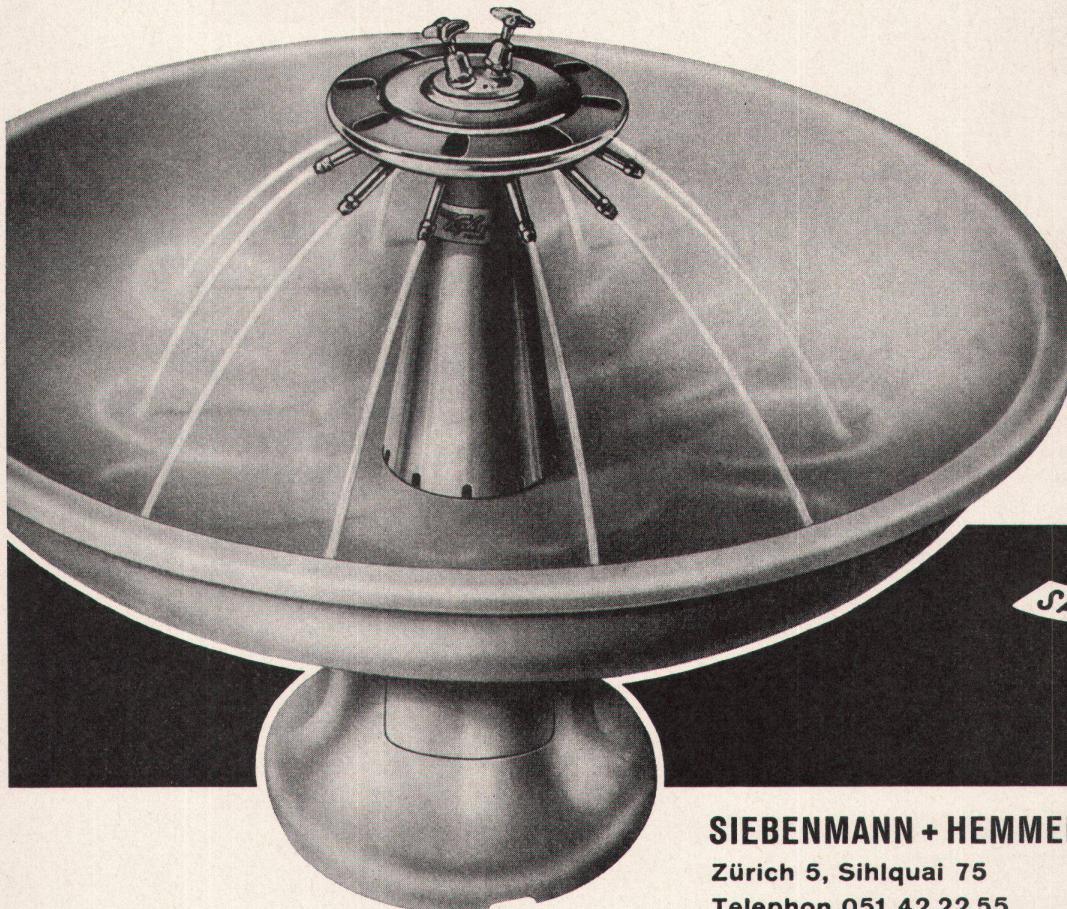




Telephon 446606

Zimmerarbeiten übernimmt zu vorteilhaften Bedingungen:**Zimmereigenossenschaft Zürich 4 Bullingerstraße 41**

NEUBAUTEN · UMBAUTEN · TREPPENBAU · REPARATUREN



Kuhn-SANPERLA-Waschfontänen für Fabriken, Werkstätten, Bürohäuser, Kasernen, Anstalten, Heime, Massenlager usw. fliessen weich, schaumig, geräuschlos und spritzen nicht. Neue wassersparende Verteil- und Auslauf-Armatur, besonders wichtig für Fontänen mit Warmwasseranschluss.
Fabrikant, Verkauf u. Ausstellung:

SANITÄR Kuhn

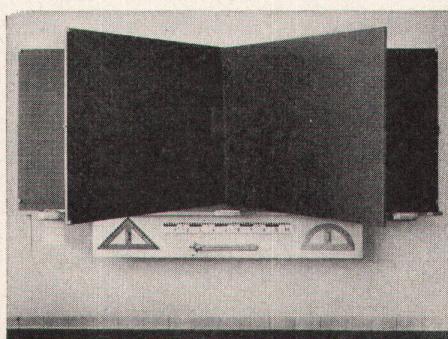
SIEBENMANN + HEMMELER SANITÄRE APPARATE

Zürich 5, Sihlquai 75

Telephon 051 42 22 55

Basel 12, Missionsstr. 37-39

Telephon 061 22 37 70



**Hunziker Söhne
Schulmöbelfabrik AG
Thalwil**

Gegründet 1880 Telephon 92 09 13

**Schweizerische Spezialfabrik
der Schulmöbelbranche**

Lieferung kompletter Schulzimmereinrichtungen, Schultische, Wandtafeln

Beratung und

Kostenvoranschläge kostenlos

Natürlich,
mir händ halt
immer
schön
warm!



Ruchti-Foto-Graffic



Looser & Co.

Militärstraße

Zürich

Telephon (051) 25 07 51

ELCO-
Ölfeuerungen
sind jederzeit
startbereit und
heizen sauber und
sparsam!

ELCO – 30 000 Anlagen
im Betrieb, 30 Jahre Er-
fahrung, 100prozentiges
Schweizerfabrikat, einzig-
artiger Kundenservice.

Wir übergeben Ihnen gerne
unverbindlich unser Prospekt-
material!

werk

Schweizer Monatsschrift für
Architektur
Kunst
Künstlerisches Gewerbe

kann in folgenden Ländern im

Postabonnementsverkehr

abonniert, bestellt und in der Währung
des Landes bezahlt werden

**Belgien, Dänemark, Deutschland
(West-Zone), Finnland, Frankreich,
Holland, Italien, Luxemburg, Ma-
rokko (Franz. Kolonie mit Aus-
schluß der span. Zone), Norwegen,
Österreich, Portugal, Schweden,
Vatikanstaat**

Abonnementspreis:

Auslands-Abonnement für 12 Monate
sFr. 45.-

Werner M. Moser
Architekt BSA

**Frank Lloyd Wright:
60 Jahre lebendige
Architektur**

160 Illustrationen, zum Teil mehrfarbig, mit 100 Seiten
Text. Ein Bildbericht über Entwicklung und Schaffen des
großen amerikanischen Meisters, vor allem für Architekten,
aber auch für ein weiteres Publikum von großem Interesse.
Gebunden in Rohleinen. Preis Fr. 18.— oder broschiert
Fr. 16.—.

Diese Publikation ist erhältlich durch den Buchhandel
sowie durch die BW-Presse, Winterthur (Schweiz).

Verlag WERK, Winterthur

Technikumstraße 83 – Postfach 210



Im Namen des Gesetzes ...

ruft der Richter, indem er den Holzhammer niedersausen lässt, um sich Gehör und Respekt zu verschaffen. Da wäre ein FORMICA-Belag auf der Tischplatte gerade das Richtige! Die Kunstharz-Platte FORMICA ist ein wahres Wundermaterial: **schlagfest, unverwüstlich, farbecht, unempfindlich gegen Flüssigkeiten, mühelos blitzsauber zu halten, hitzebeständig bis 154°.** Als wichtige Errungenschaft unserer Zivilisation ist FORMICA millionenfach in allen Erdteilen im Gebrauch: in Küchen, Wohnräumen, Ladenlokalen, Gaststätten,

Schulen, Eisenbahnen, Schiffen, Spitäler usw. Millionen Menschen erfreuen sich täglich am Anblick der attraktiven, freundlichen FORMICA-Flächen auf Tischen, Regalen, Korallen, Buffets, Wänden usw., Millionen Stunden werden täglich an Reinigungsarbeit dank FORMICA eingespart.

Die weltbekannte FORMICA-Kunstharz-Platte, erhältlich in 58 schönen Farben und Dessins, ist unvergleichlich!

Beharren Sie auf FORMICA — es lohnt sich!

KUNSTHARZ-PLATTE



Achten Sie auf den abwaschbaren Stempel auf dem echten FORMICA, er ist für Sie eine Qualitätsgarantie!



Lieferung und Verarbeitung durch das Schreinergewerbe. Muster, Prospekt und periodisches FORMICA-Bulletin durch die offiziellen Vertreter:

BASEL: P. Matzinger, Steinenberg 5

BERN: Joh. Steimle, Rosenweg 37

GENF: Albert Dumont, 19 Bd, Helvétique

LAUSANNE / VEVEY und Fil.: Gétaz-Romang-Ecoffey S.A.

LUGANO: S.A.C.I.L., Segherie di Viganello

LUZERN: F.J. Obrist Söhne AG., Reussinsel

ZÜRICH: Aktien-Gesellschaft Ostag, Zimmerstr. 6

Tel. (061) 22 78 45

Tel. (031) 5 64 66

Tel. (022) 36 90 33

Tel. (091) 2 25 45

Tel. (041) 2 11 02

Tel. (051) 52 61 52

Delegierter für die Schweiz von Thos. De la Rue & Co. Ltd., London, Plastik-Abteilung: F. Paux, 9, chemin de Mornex, Lausanne

REISEBÜRO ALPENLAND

Zürich - Bahnhofplatz 4 - Tel. 27 4017

Während der ganzen Dauer der

Weltausstellung in Brüssel

4 Tage Fr. 195.-
 5 Tage Fr. 220.-
 8 Tage Fr. 283.-

empfehlen wir Ihnen unsere vorteilhaftigen Pauschalarrangements ab Zürich

CUENI**NATURSTEIN
MARMOR****CUENI + CIE. AG. LAUFEN (Jura)**

Telephon (061) 89 60 77

Für das Flachdach

beziehen Sie Teerdachpappe, teerfreie Dachpappe «Beccoid», Asphaltisolierplatte «Becoplast» mit Juteeinlage, Klebemassen durch

Beck & Cie., Pieterlen

Fachmännische Beratung

AUFZÜGE

mit Hand- und elektrischem Antrieb

LERCH ZÜRICH 1

SCHLOSSEREI UND AUFZÜGEGEFÄBRIK

Oetenbachgasse 5-9, Telephon (051) 23 30 00

**SPEED KING**

Farben für alle Mehrfarbendrucke



BERN, Federweg 22, Tel. (031) 9 48 33/34

TRAVERS**Hochdruck-Stampfaspalh-Platten**

sind qualitativ unerreicht für stark beanspruchte Bodenbeläge

Verwendung: Fabriken · Lagerhäuser · Schulhäuser

Bitte verlangen Sie unsere Offerte

BAUBEDARF ZÜRICH AG

Einladung zur freien
Besichtigung der permanenten

Baufach-Ausstellung in Zürich

Talstraße 9 (Börsenblock, vis-à-vis Hotel Baur au Lac), Tel. 23 7688

Über 1100 beteiligte Firmen aus der ganzen Schweiz

Gratiszustellung des Ausstellungskataloges
Herausgeber des Baufach-Marken-Registers

Schweizer Baumuster-Centrale Zürich

Geöffnet von 8.30-12.30 und 13.30-18.30
Samstag bis 17.00. Sonntags geschlossen

An unsere Leser!

Nach längerer Pause publizieren wir wiederum ein Heft, das thematisch auf die Architektur eines Landes abgestimmt ist. Unsere April-Ausgabe ist dem

Bauen in Israel

Ladenpreis der Einzelnummer:
sFr. 3.75 für die Schweiz
sFr. 4.— für das Ausland

gewidmet. Sichern Sie sich heute schon ein Exemplar beim Buchhandel oder beim Verlag WERK, Winterthur.

Regulierbares Licht mit Raff- und Roll-Lamellenstoren

solomatic



hergestellt mit **Luxaflex** Lamellen

GRIESSER AG.AADORF

Telephon (052) 4 71 12

Patente in 20 Ländern, Lizenznehmer in Deutschland,
England, Frankreich, Italien, Belgien und Holland

Filialen in:

BASEL (061) 34 63 63 · BERN (031) 2 92 61 · GENÈVE (022) 33 8204

LAUSANNE (021) 26 18 40 · LUZERN (041) 2 72 42

ST. GALLEN (071) 23 14 76 ZÜRICH (051) 23 73 98



Senkung der Selbstkosten!



Schweizerische Bankgesellschaft, Montreux
Schreinerarbeiten und Innenausbau mit TAVAPAN-Platten. Nußbaum furniert,
gebeizt und mattiert
Ausführung: Menuiserie – Ebénisterie Modèle. Albert Held & Cie S. A., Montreux

Den Stäbli- und Blockplatten überlegen und trotzdem billiger . . .

Tavapan

- wird heute für den gepflegten Innenausbau bevorzugt.
 - ist in seiner ganzen Dicke und nach allen Richtungen gleichmäßig. Oberflächen geschliffen.
 - Lieferbar mit Deckblatt: Limba, Okumé und Pappel.
- Großformat: Limba und Okumé:
440 × 175 cm und 175 × 440 cm
Pappel: 175 × 440 cm

Tischler- und Sperrholzplattenfabrik AG, Tavannes
Telephon (032) 92021

TAVAPAN

Die bevorzugte Holzspanplatte für den gepflegten Innenausbau